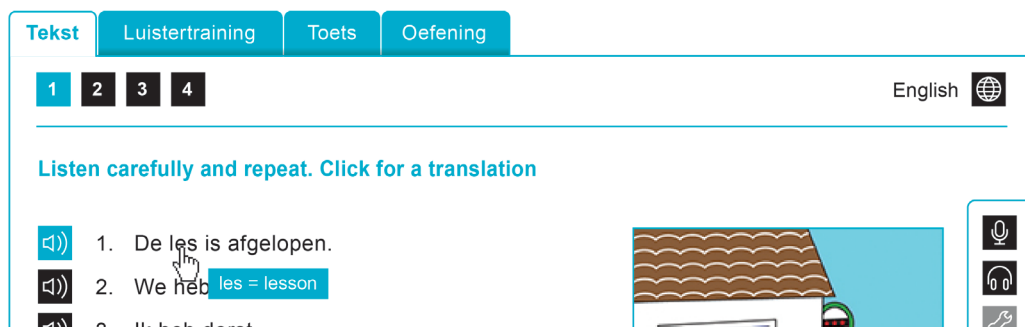


Nauka online Metodą Delft: www.delftsemethode.nl

Możesz uczyć się języka niderlandzkiego przez internet metodą Delft, korzystając z kursów na poziomie podstawowym 1 i 2 oraz kursu niderlandzkiego dla obcokrajowców. Jako przykład prezentujemy kurs podstawowy 1, ale poszczególne kroki są takie same w przypadku kursu podstawowego 2 i kursu niderlandzkiego dla obcokrajowców. Co trzeba zrobić?

! **Na początek:** Wybierz lekcję, tekst i pomocniczy język .



- 1** **Krok 1:** Na górze po prawej stronie zaznaczony jest język pomocniczy . Kliknij symbol głośnika  znajdujący się przy każdym zdaniu. Słuchaj i przeczytaj zdanie. Aby poznać znaczenie poszczególnych słów, kliknij na nie. Przeczytaj zdania na głos. Kliknij na mikrofon , aby nagrać swój głos. Kliknij , aby odsłuchać nagranie. Porównaj swoją wymowę z nagraniem . Powtórz to ćwiczenie kilka razy. Zanim przejdiesz do następnego kroku bardzo ważne jest, aby dobrze opanować poprzednie ćwiczenia.
- 2** **Krok 2:** Kliknij  , aby przesłuchać cały tekst. Rozumiesz wszystko, czy potrzebujesz tłumaczenia niektórych słów? Jeśli tak, wróć do Kroku 1. Wskazówka: Zawsze warto powtórzyć sobie krok 1 i 2, aby jak najlepiej opanować nowe słownictwo, zasady dotyczące budowy zdań i wymowę niderlandzką.

Tekst

Luistertraining

Toets

Oefening

1

2

3

4

English

Listen carefully and repeat. Click for a translation

1.

2.

3.

3 **Krok 3:** Kliknij symbol głośnika  znajdujący się przy każdym numerze. Nie widzisz tekstu, możesz go tylko odsłuchać... Czy coś rozumiesz? Powtórz zdania na głos i nagraj swoją wymowę, klikając symbol mikrofonu . Jeśli to zadanie jest jeszcze za trudne, wróć do kroku 1 i 2, aby poćwiczyć. Bardzo ważne jest, aby nauczyć się wszystkich słów z danej lekcji, ponieważ będą one pojawiać się w następnych lekcjach, ale nie będą już tłumaczone.

4 **Krok 4:** Kliknij , aby przesłuchać cały tekst: bez tekstu, bez przerw i bez tłumaczeń. Jeśli materiał jest dobrze opanowany, nie powinno sprawić to problemu.

Luistertraining

[Ćwiczenie słuchania] Ćwiczenie umiejętności słuchania. Kliknij  i zapisz usłyszany tekst. Kliknij , aby zobaczyć, jak ci poszło.

Toets

[Test] Sprawdź siebie! Sądź, że rozumiesz cały tekst, słowo po słowie? Test jest w formie dyktanda stworzonego na podstawie słówek z poznanych wcześniej tekstów. Aby zaliczyć test, trzeba dobrze odpowiedzieć na co najmniej 80% pytań. Jeśli nie uda ci się osiągnąć tego wyniku, należy wrócić do kroków od 1 do 4.

Oefening

[Ćwiczenie] Znajdziesz tutaj dodatkowe ćwiczenia, a twoje odpowiedzi zostaną opatrzone komentarzem.

W KSIĄŻCE ZOSTAŁY ZASTOSOWANE PONIŻSZE SYMBOLE:

	słuchaj
	czytaj razem z lektorem
	czytaj na głos
	gramatyka

	ćwiczenie
	zmień język pomocniczy
	nagraj swoją wypowiedź
	posłuchaj swojego nagrania
	zmień ustawienia